

# EL ECO DE SANTIAGO

DIARIO DE LA TARDE

Redacción, Administración e Imprenta, Gelmírez 26, pral. y bajos. Teléfono núm. 2.

Publicidad  
Línea en 2.º pág. 0'10.—Sección local 0'50  
Comunicados y reclamos a precios convencionales.  
Por Ley de 1896 cada anuncio pagará 10 cént. por impuesto del timbre.

SUSCRIPCIÓN  
En Santiago, una peseta al mes.—Provincias y Portugal, 3'50 trimestre.—Extranjero, 20 pías. semestre.

AÑO IX.

Miércoles 7 de Septiembre de 1904

Núm. 2.966

## Los liberales y el convenio

Siendo en el fondo las declaraciones hechas por el señor marqués de la Vega de Armijo una repetición de las formuladas pocos días hace por el señor Montero Ríos, contienen, sin embargo, algunos puntos de vista que diferencian en gran modo el criterio de ambos personajes acerca de las cuestiones pendientes.

Para que no se diga que tratamos de sacar partido de las disensiones de los liberales, pasamos por alto la desconfianza que muestra el señor marqués de la Vega de Armijo acerca del resultado de la campaña de los demócratas en la alta Cámara, omitiendo también la sospecha de que en el ánimo del expresidente del Congreso existe el temor de que el señor Montero Ríos, aunque pronuncie un gran discurso, dé a éste un tinte más jurídico que político, y no responda al temperamento belicoso de aquél.

Pero el hecho es que el señor marqués de la Vega de Armijo entiende, a diferencia del señor Montero Ríos, que la batalla ha de librarse en el Congreso, y lo entiende así con la esperanza de que, dada la independencia con que proceden ambas minorías, la sea dado hacer caso omiso de la actitud de su jefe e imprimir al debate los derroteros que tan bien cuadran al carácter batallador de aquél. Por esto, no sólo anuncia que se combatirá enérgicamente el convenio, sino que de antemano dice que se llegará a la obstrucción.

No teme, sin duda, el señor marqués que el país lance aquellas carcajadas que anuncia el Sr. Canalejas para el caso de que los liberales volvieran a hacer arma de combate del problema clerical, ni teme tampoco que la opinión imparcial advierta que no tienen derecho a extremar sus argumentos los que, habiendo subido al Poder con el compromiso cerrado de solucionar ese asunto, no supieron, ó no quisieron hacer, en diez y ocho meses que permanecieron en el Gobierno, más que complicarlo y dificultarlo con sus higezras, con sus informalidades y con sus vacilaciones.

De aquí que el Sr. Marqués, adelantándose a las decisiones del jefe del partido, no vacile en lanzar, en tono que revela no ha perdido antiguos resabios, la especie de que los demócratas no gobernarán con el nuevo Concordato, ni en formular la pregunta de si se atreverá quien puede atreverse a asumir la responsabilidad de tener un solo partido. El expresidente del Congreso ha olvidado, al hacer esta declaración, que hay dos partidos liberales, y que el que dirige el señor Moret se cree tan fuerte y tan capacitado para el Gobierno como el que acudilla el Sr. Montero Ríos. Siempre pues, habría otro partido, tan liberal como el del marqués. Pero no llegará ese caso, porque es muy dudoso que la amenaza formulada en el castillo de Mos tenga eco en los poéticos jardines de Lourizán, y porque con temperamentos de esa especie no habría Gobierno parlamentario ni régimen constitucional.

Tan fundado es todo esto que dice el expresidente del Congreso, como su aserto de que el único programa, el programa capital y sustancialísimo del partido conservador es el convenio con Roma. Desde cuándo es eso? Porque el partido conservador, desde antes de morir el Sr. Cánovas, pero principalmente desde 1899, ha hecho objetivo de todos sus esfuerzos en el Gobierno, y bandera de todas sus campañas en la oposición, grandes cuestiones, como la cuestión económica, la cuestión social, la reorganización administrativa y la reforma de la vida política, y no sólo no las ha abandonado, sino que, siguiendo uno ú otro camino, los esfuerzos de todos sus gobernantes se encaminan a resolverlas en aquella medida que consiente la realidad.

Precisamente el partido conservador no ha hecho otra cosa que procurar resolver un problema que plantearon los liberales, y que éstos, repetimos, no supieron ó no quisieron, ó no pudieron resolver, y procurar resolverlo con un criterio de armonía entre ambas potestades, que no es obstáculo para que queden a salvo las prerrogativas del Poder civil. Y aun así, y todo el Gobierno ha tenido muy en cuenta el aspecto económico que ofrece ese asunto, tendiendo siempre a afirmar aquellas orientaciones que son parte esencial de su programa.

En resumen: salvo la diferencia de forma, hija de las condiciones personales del respetable prócer, las declaraciones del marqués de la Vega de Armijo se parecen a todas cuantas han formulado hasta ahora los demócratas en reducirse a una crítica negativa,

porque absolutamente nadie ha dicho cosa de substancia sobre el fondo del problema, ni ha expuesto su criterio acerca de éste.

## EL GENERAL AZCÁRRAGA

Por cumplir los setenta y dos años, pasó a la sección de reserva del estado Mayor general el actual presidente del Senado D. Marcelo de Azcárraga.

No hace mucho tiempo se indicó por algunos periódicos que iba a conferirse la suprema categoría en el ejército.

Los hechos han desmentido la noticia de modo concluyente, y el general Azcárraga, con un desinterés digno de elogio, pasa a la reserva sin haber aumentado la lista de los generalísimos españoles.

El actual presidente del Senado aún podría prestar muy buenos servicios a la patria, ya que sus energías personales y la experiencia de largos años de trabajos, unido a los indiscutibles conocimientos que posee en todos los ramos de la milicia, le han acreditado siempre como hombre de cultura, aptitud e iniciativa extraordinarias.

## Rusia y el Japón

### La toma de Liao-Yang.—El parte del general Oyama.

Desde Londres comunican un extracto de los despachos referentes a las últimas operaciones contra Liao-Yang:

«Durante la noche del viernes los japoneses se apoderaron de dos fuertes que defendían la vía férrea y emplazaron en ellos piezas de sitio; con las que rompieron el fuego sobre la plaza al amanecer del sábado.

Al mismo tiempo el Ejército del centro inició un ataque a la bayoneta sobre el campo atrinchado que rodea la estación del ferrocarril, siendo rechazados los asaltantes varias veces, pues los rusos tiraban parapetados tras de locomotoras, vagones blindados y fuertes block-haus, construidos con rails y traviesas.

Al medio día consiguieron los japoneses emplear cuatro baterías a tres mil metros de la estación, disparando sin cesar sobre las trincheras y fuertes de la misma hasta las tres de la tarde, hora en que la Infantería volvió a iniciar los ataques a la bayoneta, lanzándose 10.000 hombres a paso de carga sobre los dos flancos de la línea de fortines, mientras la Artillería cañoneaba la línea central, emplazada en la estación y depósitos de agua.

El combate fué violentísimo, quedando diezmados los japoneses.

A pesar del terrible fuego de fusilería y metralla avanzaron los asaltantes, y a las cuatro y media consiguieron desalojar a los rusos de las posiciones de los flancos, haciendo que se replegasen sobre la estación y talleres.

Reforzados los batallones dedicados al asalto con 20.000 hombres de los Ejércitos de derecha e izquierda, ordenó el general Oyama que atacaran las posiciones de la estación férrea, con orden de no retroceder ni un solo hombre.

La carga fué terrible, y los japoneses, sin volver una sola vez la cabeza, avanzaron con tal ímpetu, que a las cinco y media habían desalojado la estación y los fuertes de la línea férrea.

Dado un pequeño descanso, avanzó la Artillería, y rompiendo el fuego sobre la plaza, obligó a los defensores a concentrarse en sus posiciones Norte.

Junto a la estación tenían los rusos grandes depósitos de víveres, municiones y vestuario, los cuales fueron incendiados en el momento en que se disponían a ocuparlos los japoneses.

Durante la noche continuaron cañoneando la plaza, y quedó acordado el plan definitivo para el ataque del día siguiente, conviniendo en que los Ejércitos del centro y de la izquierda atacarían los flancos, marchando el de la izquierda a lo largo de la línea férrea, con objeto de cortar la retirada a las tropas rusas cuando evacuasen la plaza e iniciasen la retirada hacia el Norte.

El Ejército de la derecha realizó un hábil movimiento estratégico, y marchando a paso de carga destacados batallones a satrugo, con objeto de reforzar el flanco derecho.

Los rusos creyeron que todo el Ejército japonés se quedaba en Satsugo, y en aquel momento enviaron numerosas fuerzas; pero el general japonés,

volviendo rápidamente, avanzó hacia el Oeste, y cayó con todas sus fuerzas sobre las que guardaban los fortines de la línea férrea, envolviendo por completo los dos actores Sudeste y Sudoeste de Liao-Yang.

A media noche reanudáronse los fuegos de fusilería y los ataques a la bayoneta, avanzando los japoneses al amparo de sus cañones, llegando a situarse al amanecer junto a la última línea de trincheras rusas.

Los defensores de Liao-Yang hicieron barricadas en las entradas de la población, y al amanecer vieron con sorpresa los japoneses que todas las avenidas estaban obstruidas y defendidas con piezas de campaña y cañones de repación.

Como el ataque de frente por la línea de la estación, y ante las baterías provisionadas, hubiese sido en exceso sangriento, optaron los japoneses por cañonear una línea de mil metros, con objeto de apagar los fuegos rusos y abrir brecha para el asalto.

Los combates, empezados al rayar el alba en el centro, se generalizaron en toda la línea, y los Ejércitos del centro y de la izquierda se lanzaron al asalto por las brechas Sur y Oeste, consiguiendo, después de ser rechazados cuatro veces, penetrar dentro los muros de Liao-Yang a eso de las ocho de la mañana.

En muy poco tiempo fueron abiertas otras brechas, y los rusos, viendo que ya la lucha era imposible dentro de la población, y que no les quedaba más remedio que evacuar la plaza, iniciaron la evacuación a las nueve y media, ordenando el general Kuropatkin que emprendiese el Ejército la retirada hacia el Norte, quedando cuatro regimientos de tiradores sibirianos en las posiciones extremas de la plaza, con orden de resistir cuanto pudiesen, impidiendo el paso de los japoneses; pues de ello dependía la salvación de todo el ejército ruso.

Los japoneses ocuparon la plaza al medio día, y durante la tarde sostuvieron reñidos combates con los cuatro regimientos rusos que amparaban la retirada. La defensa fué heroica en extremo, y los japoneses, compramiendo que iban a perder numerosos hombres sin conseguir alcanzar al enemigo, suspendieron el fuego al anochecer, pudiendo salvarse unos 40.000 hombres de los cuatro regimientos encargados de proteger la retirada de Kuropatkin.

Las pérdidas son enormes, y aun no han podido ser precisadas, porque los tres Ejércitos japoneses operan a larga distancia, y los campos están llenos de cadáveres sin recoger. Algunos telegramas hablan de 30.000 muertos; pero hasta ahora no hay noticias concretas, ni oficiales ni particulares.

El general Oyama termina su informe oficial diciendo que no tiene ninguna noticia referente a las fuerzas que operan en la orilla derecha del río Tai-Tse, y añade que continuarán las operaciones hacia el Norte en el momento en que enterre sus muertos y dé descanso a los soldados, que llevan quince días de continuos combates, cuatro de ellos sin apenas dormir ni comer.»

### DETALLES DE UNA FUGA

## La Princesa Luisa

La Prensa extranjera da interesantes detalles acerca de la fuga de la Princesa Luisa de Coburgo, hija del Rey de los belgas, con su antiguo amante el teniente Mattasich, suceso que nos comunicaron nuestros correspondientes.

La Princesa vivía en el balneario de Elster, donde llegó hace tres semanas en Automóvil, procedente de Coswig, cerca de Meissen.

Ocupaba siete habitaciones en el Hotel Weittner. Hallábase estrechamente vigilada y durante la noche cerrada con llave.

De algunos días a esta parte notábase que algunas personas trataban de ponerse en comunicación con la Princesa, acochando su paso desde los corredores del Hotel para hacer llegar a sus manos cartas y billetes.

En vista de ello se redobló la vigilancia; pero no pudo impedirse que la Princesa recibiese una carta y una llave. Con ésta pudo abrir la puerta de otra habitación, que estaba en comunicación interior con las suyas, y desde allí bajar por una escala de mano, subir en un automóvil y fugarse, como así lo hizo, entre ocho y diez de la noche, llevándose con ella joyas, dinero y cartas.

Al medio día volvió a los baños de Elster el *chauffeur* que había condu-

cido a la Princesa y al teniente Mattasich.

Añade el *Corriere Mercantile*, de Génova, que en Hof, en la frontera bávara-rosajona, los dos fugitivos salieron en tren directo para Suiza.

El *Zell* publica declaraciones de un amigo íntimo de Mattasich, manifestando que no se trata de un robo, sino de una fuga con el consentimiento de la interesada.

Desde hace algunos meses trataba Mattasich de ponerse en relación con la Princesa, pero le era imposible conseguirlo por la severidad de la consigna.

La señorita de compañía de la Princesa abría todas las cartas y hacía creer a aquella que Mattasich tenía por ella poco interés. Pero recientemente la Princesa y el teniente se vieron en Dresde. La Princesa comprendió que nunca la declararían en su cabal juicio, y esto la decidió a reconquistar su libertad y aceptar el plan de evasión propuesto por Mattasich.

La noticia de la fuga de Luisa de Coburgo ha causado viva impresión en la corte de Berlín, pues Dorothea, la hija de la Princesa, está casada con el Príncipe Ernesto, hermano de la Emperatriz.

En la noche de su fuga, la Princesa Luisa, antes de acostarse dijo que se sentía mal, y encargó que por la mañana no la llamaran hasta después de las diez. Cuando entró la camarera del hotel, se halló con que Luisa de Coburgo había desaparecido. El lecho estaba intacto.

Se deduce que la Princesa esperó que todos los que la rodeaban estuvieran dormidos y luego huyó por la ventana.

De las pasquias realizadas despréndese que el organizador de la fuga fué el teniente Mattasich, que efectivamente fué visto el mismo día en las cercanías de Elster.

Según se afirma tenía en su poder 50.000 liras. En cambio las joyas que se llevó la Princesa no son de gran valor; sólo a una de ellas se le evalúa en 50.000 liras.

La fuga se realizó aprovechando la habitación de un tal Waitzer. Desde ella saltó la Princesa al jardín y luego a la calle. El automóvil y Mattasich esperaban fuera del poblado.

Le *Petit Bleu* de Bruselas dice que hace unos dos años, gracias a los esfuerzos de Mattasich, hallábase organizado un Comité para procurar la fuga de la Princesa, y un grupo belga estaba encargado de procurarle el dinero necesario al efecto.

Las Ligas francesa y belga de los derechos del hombre prestaron también a los defensores de la Princesa su apoyo moral.

Uno de los defensores más activos y resueltos era el diputado austriaco Sudekum.

La *Nueva Prensa Libre*, de Viena, agrega que durante la primavera última el conde Mattasich había ya intentado raptar a la Princesa; pero la policía de Sajonia supo impedirlo. En la semana última confió con toda reserva su plan de fuga a algunos amigos en Viena.

La familia de los Coburgo no ha tomado aún resolución alguna.

El Príncipe Felipe, marido de la Princesa, que vive en el Castillo de Eberthal, ha recibido una información detalladísima de la fuga.

El doctor Bachratn, abogado del Príncipe, ha ido a ver al gran mariscal de Corte, encargado de la curatela de la Princesa.

Se dice que se solicitará al extranjero la entrega de Luisa de Coburgo, fundándose en el estado de su razón, y que contra Mattasich no se adoptará ninguna medida.

## Millones para los pobres

Leemos en nuestro estimado colega *Noticiero Salmantino*:

«Victima de la enfermedad crónica que desde hace tiempo venía padeciendo, ha fallecido el acaudalado propietario don Vicente Rodríguez Fabrés y Santamaría.

Hoy todo son bendiciones para el señor Rodríguez Fabrés, por la sabiduría y acierto con que, según de público, ha dispuesto de su importante capital, que se hace ascender de veinticuatro a veintiseis millones de pesetas.

Deja éste dispuesto en su testamento la fundación de dos grandes asilos benéficos, para niños y ancianos desvalidos, en su hermosa finca denominada de la Vega, y la creación en los hermosos terrenos que forman parte de ella, de un Campo de experimentación agrícola, donde recibirán instruc-

ción buen número de obreros del Campo.

Daja mandas y legados a personas de su familia y a algunos de sus sirvientes.»

## Modas femeninas

Las mantelotas pueden sustituir muy lindamente a esos abrigos y capas de tafetán que tanto favor disfrutaban en las postrimerias del verano y principios del otoño, y hay damas que las prefieren a cualquier otra clase de abrigos de medio tiempo, porque además de reunir la condición de preservarnos de las brisas frescas sin producir un calor molesto, son ligerísimas y no embarazan los movimientos, lo que constituye una gran ventaja sobre las demás prendas cuyo fin es idéntico.

Por su elegancia y originalidad, no dudamos en describir la siguiente mantelota, que bien puede calificarse de modelo ideal de las que hoy están muy en boga.

Es de gupure, estando adornada en el delantero con motivos de pasamanería, y en la espalda forma un doble chal apuntado que cae hasta más abajo de la cintura.

Las mangas son muy amplias y se cierran por un puño también amplio y adornado con un volante de muselina.

Si la anterior mantelota es linda y elegante no se dudará que la siguiente *toilette* de paseo también lo es. Se hacen de tafetán gris perla, y la falda es fruncida y guarnecida con bulloneda que encuadran en el delantero anchos motivos de gupure.

El cuerpo también es fruncido y montado en gupure, adornándose con un pequeño fichú muselina cerrado en medio del pecho por una hebilla de fantasía.

Mangas muy amplias, abullonadas en el puño, del que nacen unos volantes de muselina. Cinturón-corsete de terciopelo azul pálido y sombrero de paja de anchas alas, adornada con cinta de terciopelo y pluma de fantasía.

ELENA.

Paris 3 de Septiembre.

## Galicia.

Desde el día 1.º circulan entre Monforte y la Coruña cuatro trenes de mercancías diarios.

Ascienden a 15.718 pesetas la cantidad obtenida en la Coruña con los festivales organizados por la señora Pardo Bazán para las colonias escolares y el sanatorio de Galicia.

En la Coruña ó en el tren le han robado a D.ª Carmen Castilla, de la maleta que llevaba, unos pendientes, un clavillo y una sortija de oro y una saboneta de plata.

Notó la desaparición de estos objetos en Porrño, cuando se hizo cargo de la maleta, que había facturado en la Central de la Coruña.

En Orense el cantero Jesús García ha inferido a su compañero Genaro Cota 17 heridas en la cabeza con una llave inglesa.

El agresor está preso.



Mantelota de gupure.



Toilette de paseo.



Han contraído matrimonio en Ferrol la señorita Victoria Iglesias Sierra y el joven comerciante D. Juan Ignacio Leiceaga.

En la playa de Candeá, distrito de Oya, ha aparecido el cadáver de una mujer arrojado por el mar.

Hallábase completamente descompuesto, haciendo imposible esta circunstancia su identificación.

Ha sido despedido del Arsenal de Ferrol un operario que fué presidente de la sociedad de consumidores.

Estos continúan declarados en huelga.

Se encuentra estos días en Orense el poeta gallego D. Manuel Curros Enríquez.

En Ferrol circuló el falso rumor de haber fallecido el Intendente de marina general Saralegui.

Días pasados se inició en Carril un incendio en la finca denominada Touzada Heracia, de la fundación benéfica Fernández.

Los auxilios oportunos lograron extinguir el fuego a las dos horas y que no se propagase a las casas inmediatas.

La mayor parte del tojal ha sido quemado.

Carreras de velocipedos

Las carreras internacionales de velocipedos celebradas en Vigo, estuvieron brillantes.

En las cuatro series en que se dividió primero la carrera internacional de persecución ganaron los primeros lugares Conelli, italiano; Burotte, francés; Neira, español, y López, portugués.

Los cuatro carreristas vencedores verificaron la carrera final definitiva, en la cual llegó primero Burotte.

El segundo lugar lo ganó Conelli.

En la carrera Campeonato de Galicia quedó vencedor César Baraja.

Las restantes carreras celebradas resultaron muy animadas, tomando parte en ellas el francés Burotte, el italiano Conelli, los portugueses y los españoles.

El Centro Ciclista de Vigo obsequió con un banquete a todos los corredores, reinando entre ellos la mayor fraternidad.

Brindóse por las cuatro naciones representadas en las carreras.

BALNEARIOS GALLEGOS

CUNTIS

Entraron en este balneario: D. José Benito Castro, de Madrid. Doña Petra Giménez, de Vigo. Doña Luisa Liso, de Ferrol. D. Luis Ozamós, de Coruña. D. José García, de Noya. D. Angeles Santamaría, de Orense. Doña Leonor Torres, de Madrid. D. Manuel Fernández, de Santiago. D. Rosario Chao, de Orense. D. Enrique Cantenlapiedra, de León. D. Ramón Rodríguez, de Pontevedra.

NUESTROS CORRESPONSALES

DE LA ESTRADA

Sr. Director de EL ECO DE SANTIAGO

«Crónica negra» pudiera titular esta carta, porque sólo tristes noticias tengo que comunicar.

Hace unos días, y sin que se conozcan los motivos que originaron tan funesta riña, los hermanos Benedito y José Cantín se trabaron de palabras, y pasando de éstas a los hechos el Benedito dióle terrible puñalada en el costado izquierdo a su hermano José, que en muy mal estado fué conducido a su domicilio.

El agresor fué detenido y conducido a la cárcel.

Ayer una niña de unos diez años, jugueteando en el pretil del puente que existe a la salida de esta villa en la carretera que va a Cuntis, tuvo la desgracia de caerse.

A los gritos de la pobre criatura acudieron unos vecinos que cerca se hallaban trabajando y recogieronla con graves heridas en la cabeza, en el frontal y casi descubierta el maxilar inferior, pues la altura del puente es de más de diez metros y el cauce del riachuelo está casi seco.

Hoy se celebrará aquí la feria recientemente establecida, y como todas estará concurrida, aunque transacciones de ganado no se esperan muchas porque por la escasez de pastos, si los que tienen reses desean venderlas a cualquier precio, no hay quien quiera comprarlas por igual razón, ocasionando esto grandísimo perjuicio a todos.

Después de haber pasado unos días entre nosotros recibiendo inequívocas

muestras de lo que este pueblo le quiere, porque por él y por sus habitantes hace cuanto puede, ha salido para la Cebra el M. I. Canónigo Sr. D. Ramiro Ciorraga.

Sin más, queda de usted afmo.

El Corresponsal.

Estrada, 7 Septiembre.

Santiago

A los comerciantes

Por 6'50 ptas. 500 cartas papel comercial y 500 sobres de color timbrados como se desee en la imprenta de este periódico.

GELMIREZ, 26

En el monte denominado Pico Sacro en el término municipal de Boqueijón se declaró un incendio días atrás habiéndose quemado más de 200 fanegas de tojal, calculándose las pérdidas en 2.000 pesetas. Los autores no han sido descubiertos a pesar de las gestiones practicadas por la Guardia civil.

Publica el Boletín Oficial la relación de los jurados que fueron designados por la suerte para conocer durante el año próximo en las causas procedentes del Juzgado de Arzúa.

La Guardia civil del puesto de Corcubión detuvo al portugués Francisco Cri tino, autor del hurto de nueve tablas de pino y 38 barrotes a Vicente Rodríguez.

Se recibió en casa de los Sres. Paredes y Herrero y en la Cooperativa Cívico Militar el acreditado vino blanco y tinto de La Merced.

Se recibió en la Secretaría de Gobierno de la Audiencia un cheque por valor de 8.000 pesetas con destino al pago de dietas a peritos, testigos y jurados.

Ha sido dado de baja en el manicomio de Conjo, Rinaldo Andrade.

Se dispuso que concurren fuerzas de la Guardia civil a las romerías que se celebrarán en Rianjo los días 10, 11, 12, 17 y 18 del corriente.

Según dicen los periódicos de la Coruña no es seguro que sea trasladado a la capital un batallón del regimiento de Zaragoza.

Añaden los periódicos que dicho traslado lo propuso al ministerio de la guerra el Capitán general de la región.

El Director general de la guardia civil ha devuelto aprobada, la propuesta de los aspirantes a cabos de la benemérita, formada por el Tribunal que se constituyó recientemente en Coruña.

Los aspirantes aprobados son los siguientes, por el orden que se mencionan.

Infantería.—Nicanor Vázquez Fernández, Antonio López Blanco, Benigno Ledo Carral, Federico González Abela, Marcial Vázquez Vázquez, Antonio Alvarez Rodríguez, Arsenio López Díaz, Valeriano Sastre del Río, Clemente Cañizos López, Juan Espinosa Casanova, Manuel Mon Parral, Manuel Díaz Macía, Francisco García García, Emilio Faura San Román, Angel Río Sánchez, Rosendo Alvarez García, Julio Fernández González, Ignacio Fandiño Abelenda, Vicente Vázquez Vázquez, Eduardo Iglesias Fernández y Perfecto Ruiz de Alejo.

Caballería.—León Fernández y Francisco Zapico Morán.

Mañana hay funciones religiosas en la Catedral, capilla del Rosario, Balvis y Conjo.

También hay función y romería en el Santuario de la Esclavitud.

Bendición apostólica

Las personas que deseen recibir la Bendición Apostólica e indulgencia plenaria concedida por Su Santidad Pío X, al pie de su fotografía de gran tamaño y en preciosa cartulina, que a más del mérito de esta gracia constituye un precioso recuerdo del nuevo y esclarecido Pontífice, pueden conseguirlo por mediación del señor don Cándido J. Silva, Cadena núm. 3, en Barcelona, Agente especial de Preces a Roma y encargado de asuntos eclesiásticos en España.

Para mayor comodidad de nuestros suscriptores pueden dirigir sus peticiones a este periódico que se encargará de su transmisión.

Ayer tarde fué detenido un muchacho que entró en una huerta con propósito de coger fruta.

Un italiano, Guiseppe Maggio, ha descubierto que su corazón estaba situado en el lado derecho.

El examen de los sabios demostró que tenía dos corazones, uno en cada lado, aunque sólo el derecho era activo.

La matanza de reses habida en el macelo fué de una vaca y 18 terneros. Para el consumo del día se condujeron a la plaza 1.234 kilos de carne.

Varios médicos habilitados de baños, aprobados en las oposiciones últimamente celebradas, han elevado una instancia al ministro de la Gobernación quejándose de que por la Inspección general de Sanidad no se les haya expedido todavía sus correspondientes nombramientos.

También se lamentan los expresados médicos de que exista gran número de establecimientos balnearios servidos por médicos particulares, sin derecho alguno, mientras que ellos, que han luchado en reñidas oposiciones, están sin destino dentro del Cuerpo.

Programa que la música municipal ejecutará mañana en la Alameda de seis a ocho de la noche:

- 1.ª «Venecia», marcha militar.—Vereta.
2.ª «Vida Nueva», mazurka.
3.ª «Aroldo», sinfonía.—Verdi.
4.ª «Homer», vals.—Chiusuri.
5.ª Bailables de «La Gioconda».—Ponchielli.
6.ª «Los Cocineros», jota.—V. y Torreglesa.

A las diez de la mañana de hoy pasó a curarse al Hospital la joven Carmen Mellid García de 22 años de edad.

Tenía ocho heridas en la cabeza y se las produjo, según declaró Gertrudis Guerrero con una piedra.

Ambas habían reñido en la Corredera del Espiño.

La marquesa de Aranda, que sufrió contusiones en el vuelco de la Carrilana continúa en casa de D. Alvaro Torres.

También sigue indispuerta en esta ciudad, por la misma causa, la señora del director del Instituto.

Hacemos votos por el pronto restablecimiento de dichas señoras.

Ya se ha terminado la vendimia en los Ayuntamientos de Barco de Valdeorras, Carballeda, Rubiana y Villamartin, y pronto la darán por concluida en la Rúa y Pétin.

La cosecha ha sido asombrosa en cantidad y calidad, superando a cuantas fueron célebres por su abundancia.

En el pueblo de las Cortas, pertenecientes al Barco, ya se hicieron transacciones a precios muy bajos.

Algunos cosecheros, que han errado en sus cálculos, no tienen donde colocar los caldos, hallándose en este caso los Sres. Gurriaran, Arias, Salgado, Martínez, Ray y otros.

Debido a la importante baja de la carne ayer fué preciso hacer el despacho a puerta cerrada.

Esto es en Salamanca. Aquí... bajará.

Cerveza TOSAR.

Se celebra mañana en la Esclavitud la renombrada fiesta de la Virgen.

Además de los trenes ordinarios circularán extraordinarios cuyas salidas de Cornes a las 14'32 y a las 19'34 hora oficial y de la Esclavitud para Cornes a las 8'59 a las 9 y a las 18 también hora oficial.

En conducción ordinaria salió para la Coruña el tristemente célebre Celestino Rodríguez autor del Crimen de la Herradura.

Desde la Coruña irá a Ceuta en cuyo penal cumplirá la condena de cadena perpetua por la que le fué conmutada la de muerte a que fuera condenado.

Solicitó 15 días de licencia el médico auxiliar de la Administración de Justicia de Santiago, D. Jacobo Porto Leira.

Mañana se celebra una solemne función a Nuestra Señora de Guadalupe en la capilla de su nombre.

A las diez de la mañana saldrá el rosario de la Iglesia parroquial de Santa María del Camino.

Conducirá el estandarte nuestro querido amigo D. José Harguindey Pérez que costea los gastos de la función.

Por la tarde habrá baile en el campo inmediato a la capilla y por la noche en la calle del Espíritu Santo.

El número de mujeres es superior al de hombres. Según los datos estadísticos de Inglaterra, el año último nacieron 482.191 varones y 465.758 hembras; pero han muerto de ellos 266.338 niños y sólo 200.112 niñas.

Hoy, si se reúne suficiente número de concejales, celebrará sesión el Ayuntamiento.

Dícese que no será difícil que en plazo breve desaparezca de Salamanca el Colegio de Nobles Irlandeses, pues parece que existe el propósito de enagenar los bienes que posee en aquella provincia dicha fundación y de trasladarse al extranjero.

El Ayuntamiento de Zaragoza ha organizado un concurso de orfeones para las fiestas de Nuestra Señora del Pilar que allí se celebran.

El premio será de diez mil pesetas.

Hemos tenido el gusto de saludar en esta ciudad el joven estudiante de Medicina Sr. Caramelo Lestaché que viene con objeto de continuar sus estudios.

EL DESCANSO DOMINICAL

El Boletín Oficial último inserta la siguiente circular del gobernador civil:

«Aprobado por real decreto de 19 del mes último el Reglamento para la aplicación de la ley de 3 de Marzo de este año, sobre el descanso dominical, debo hacer constar para conocimiento de autoridades, corporaciones, gremios, sociedades y habitantes de la provincia, que dicho Reglamento tendrá fuerza legal desde el domingo 11 del corriente, proponiéndome que los preceptos de la expresada disposición sean cumplidos fielmente en todas sus partes y recabando de los diferentes organismos citados, y en especial de los señores alcaldes de la provincia y dependientes de mi autoridad, me comuniquen cualquier transgresión que de la misma conozcan, a fin de corregirla y procurar el cumplimiento exacto de la ley.

Después de girar la visita anunciada, ha salido para Pontevedra el Inspector enviado por el Banco de España a sus sucursales.

Como la índole del asunto es reservada nada se ha podido averiguar del resultado de la visita. Sólo si que ha debido admirarse el que habiendo fábrica de electricidad en el pueblo, no tenga el Banco de España hecha la instalación, utilizando aun el alumbrado de petróleo sucio y expuesto.

Por tal motivo fué una de sus primeras disposiciones la instalación del alumbrado eléctrico en nuestra Sucursal.

Ayer, como anteayer, como toda la presente semana llegó el tren con dos y dos horas y media de retraso.

Las leyes en España ya vemos que son letra muerta para los ingleses.

El Sr. Alcalde ha impuesto más multas a los tabajeros y advertido a dos ó tres de ellos que abandonen las casillas, para lo cual tienen un mes de término según el contrato.

Felicitemos al Sr. Cayón por su decidido afán en que sean respetados los intereses del pueblo todavía explotados por dicha clase.

The West

Continuamente recibimos quejas del poco servicio que presta el teléfono instalado en la estación, el que raras veces responde a las llamadas que por orden de los abonados comerciantes hace la Central telefónica.

Atendiendo dichas quejas, hacémoslas hoy públicas, pero hemos de hacer constar a los que con razón se quejan, que en nada depende del jefe de la estación, pues con dos ó tres meritorios a sus órdenes a quienes tiene que enseñar, y teniendo a su cargo además del derresponsabilidad del que desempeña, el delicado de taquillero y otras mil misiones más, no ha de quedarle mucho tiempo para atender a las llamadas del timbre del teléfono.

Diríjase los comerciantes damnificados en esto, como en otras muchas cosas más, al Gerente de The West y exijan de él aumento del personal en la proporción que el servicio reclama y si no los atiende... allá ellos.

El número ocho de La Escuela Moderna recibido ayer contiene el siguiente sumario:

Pedagogía maternal, por María Carbonell Sánchez.

Los hombres de mañana, por Gerardo Rodríguez García.

De actualidad.—La Instrucción en Rusia, traducido por E. Hurtebise.

Historia Universal de la Pedagogía, por Ildefonso Fernández y Sánchez.

Necesidad y medios de establecer en España Escuelas para anormales, por Francisco Pereira.

Bibliografía.

Pliego 8 de La Patria Española.

El teniente de Infantería Sr. Lacasta, que estaba en situación de excedente, ha sido destinado a Santiago.

León Peluquero, antiguo oficial de Prast, en Madrid.

Especial servicio, Toral y Rúa Nueva, 57.

Gacetillas

AMA DE CRIA

Se ofrece una para criar en casa de los padres. Leche fresca.

Lugar de la Asésa núm. 2.

TRIUNFO CIENTIFICO

Diariamente dan excelentes resultados en todos los países los medicamentos «COSTANZI» que curan cualquier enfermedad. Para más detalles léase en 4.ª página «Milagrosos Conflictos Inyección anti-venéreas y Roó-antisifilítico COSTANZI»

Cómo debiera ser

La siguiente carta de un consejo importante a todas las jóvenes madres, y una vez más confirma el viejo adagio: «vale más prevenir que curar.» Mantener las fuerzas es, por supuesto, equivalente a prevenir la enfermedad, y si usted usa de un remedio que tiene por efecto el mantenimiento del vigor y la vitalidad, con él usted a la sangre fuerza para resistir los ataques de la enfermedad y, por consiguiente, ayuda muy eficaz a la joven madre durante uno de los más críticos períodos de su vida.

La Emulsión Scott es el mejor medicamento alimenticio para obtener esos resultados.

Ribadavia 10 Enero de 1903.

Muy Sres. míos: Tengo el gusto de participarles que mi



señora esposa durante su estado interesante ha estado tomando su excelente Emulsión Scott, como alimento reconstituyente de sus fuerzas, lo que ha en gran manera contribuido al feliz alumbramiento de un niño sano, gordo y perfectamente constituido.

El uso de la Emulsión Scott después del parto ha producido una extraordinaria abundancia de leche rica, de lo que el niño aprovecha admirablemente.

De Vd. afmo. S. S., SATURNINO RETORTA.

Quando se toma la Emulsión Scott, nadie diría que su principal componente es el aceite de hígado de bacalao, tan bien disueltos están su olor y sabor. Bajo esta forma, el aceite de bacalao no es tan solamente ligero al estómago, sino que efectivamente mejora el apetito, regulariza la digestión, enriquece la sangre y construye carnes sólidas.

Los hipofosfitos de cal y de sosa, con la Emulsión Scott, son tónicos eficaces que fortalecen el sistema nervioso y vigorizan todo el organismo.

Siempre que sea necesario fortalecer el sistema ya sea anticipando el esfuerzo que de él requiere el más crítico de los períodos de la vida de la madre, ó bien cuando se hallare abatido por los sufrimientos de una larga enfermedad, la Emulsión Scott siempre, y con creces, desempeñará ese cometido.

No hay en el mundo otro medicamento alimenticio que se tolere tan fácilmente y por tan prolongado período, y al mismo tiempo con tan rápidos efectos como la Emulsión Scott.

De venta en todas las farmacias, en frascos envueltos en papel color salmón, con la etiqueta representando un hombre llevando a cuestas un gran bacalao.

Un frascito de prueba será enviado a quien lo pida a D. Carlos Marés, calle de Valencia, 333, Barcelona, acompañando 75 céntimos en sellos de correo para franquía.

Boletín religioso

Santos del día de hoy.—Nuestra Señora de los Reyes, Santa Regina, San Clonaldo y San Anastasio.

Santos del día de mañana.—La Natividad de Nuestra Señora.

Telegramas

Servicio particular de EL ECO

Varias noticias

Cristóbal de Castro.—En libertad

Madrid 7 (8)

El conocido escritor de esta corte, D. Cristóbal de Castro, ha sido puesto en libertad.

En Maceda.—Una explosión

Madrid 7 (id. id.)

En Maceda, Orense, hubo una explosión en una coherería. La casa quedó reducida a cenizas. Un niño pereció carbonizado.

Obispo que regresa.—De Roma a Francia.

Madrid 7 (id. id.)

Regresó de Roma a Francia el obispo de Laval. Se pondrá nuevamente al frente de su diócesis.

Doña Alicia y su marido.—Reconciliación.

Madrid 7 id id.

Dáse como seguro que se reconciliarán D.ª Alicia de Borbón, hija de D. Carlos, y su marido. Gestiona la conciliación un sacerdote de Aragón.

El Rey a París.—Los comerciantes

Madrid 7 id. id.

Dican de París que los comerciantes preparan grandes festejos en honor al Rey de España.



# La Amuebladora

30 y 32, Rua del Villar, 30 y 32,

Esta casa dispone de talleres para la construcción de obras de ebanistería y tapicería de todas clases y estilos sin temor a rivalidades en precios ni calidades. Así lo demuestran su surtido almacén y el incomparable favor que el público le concede.

Respondiendo a su nombre, ofrece también: Colchones y somiers; Lanas miraguanas y borras; Muebles de mimbres y los modernísimos esmaltados de junco, bambú y caña de Malacca; Imágenes; Lámparas y lozas; Artísticos bronce, porcelanas y mayólicas. Alfombras, tapices y plantas artificiales; Cuadros al óleo y transparentes; Máquinas para coser, estufas, etc. etc.

Adornará profusamente uno de los barrios de la capital francesa.

**Personal del Banco.—Disgusto latente.**

Madrid 7 id. id.  
Vuelve a notarse gran disgusto entre el personal de las oficinas del Banco de España.

Se quejan de no haber sido atendidas las quejas que recientemente formularon ante el Sr. Castellanos.

**De Filipinas.—Malestar general.—Desos de los tagalos.**

Madrid 7 id. id.  
Viajeros llegados de Filipinas dicen que en aquel archipiélago es general el malestar y que se convertirá en insurrección. Los tagalos desean que las islas vuelvan a ser colonia de España.

## La vida política

**De Barcelona.—Una tifa**

Madrid 7 (8)

El gobernador de Barcelona ha telegrafado diciendo que ni hay allí conspiración alguna republicana ni hay temores de ella.

**El Sr. Dato.—Quien le despidió**

Madrid 7 (id. id.)

Salió para Cádiz el Sr. Dato. Le despidieron muchos amigos y, entre ellos, el jefe del gobierno señor Maura.

**Actitud de Villaverde.—No hay tales propósitos.**

Madrid 7 id. id.

El Sr. Maura, hablando con los periodistas, dijo que conoce la manera de pensar del Sr. Villaverde y que no es la que los periódicos le atribuyen. Insistió en que el Sr. Villaverde guardará una perfecta corrección con el gobierno actual en las Cortes.

**El Sr. Moret.—Su regreso**

Madrid 7 id. id.

El jefe del partido liberal Sr. Moret escribió a un amigo de esta corte manifestando que el día doce del actual se hallará de regreso en Madrid. El Sr. Moret se encuentra actualmente en París.

## Cátedra vacante

**Una R. O.—Por concurso.—De Santiago.**

Madrid 7 (10'45)

La Gaceta de Madrid de hoy publica una real orden anunciando para proveer por concurso la cátedra de Mineralogía, Zoología y Botánica vacante en la sección de Ciencias de la Universidad de Santiago por traslado a la de Salamanca del catedrático Sr. Vila Nadal.

## Rusia y Japón

**Cuarteles generales**

Madrid 7 (8)

Los japoneses establecieron el cuartel general en las cercanías de Liao-Yang. Los rusos tienen el suyo en Mukden.

**Tren para el Zar**

Madrid 7 (id. id.)

Dicen de San Petersburgo que se prepara un tren blindado para que el Zar pueda ir al Extremo Oriente.

**Japoneses diezmados**

Madrid 7 (id. id.)

Los sitiadores de Port Arthur son cada vez menos. Mueren cada día muchos soldados efecto de la disentería y la fiebre.

**Batalla inminente**

Madrid 7 (id. id.)

Dicen de Londres que el general Kuroki se dispone a batir nuevamente las tropas del general Kuropakine. Créase inminente una batalla.

**Bajas habidas**

Madrid 7 (id. id.)

Según la estadística de la prensa

inglesa, en el mes de Agosto los sitiadores de Port-Arthur tuvieron 25.000 bajas.

En Liao-Yang según la misma prensa las bajas rusas fueron de 30.000 hombres y las japonesas de 25.000.

## Socorros a los sitiados

Madrid 7 (9'45)

Se confirma la noticia de que tres cruceros rusos han logrado entrar en Port-Arthur cargados de víveres para los sitiados.

## La escuadra del Báltico

Madrid 7 (id. id.)

Insisten los corresponsales rusos en que la escuadra del Báltico se halla dispuesta para salir con dirección al teatro de la guerra.

## En la Manchuria

Madrid 7 id. id.

Por informes oficiales se sabe que el ejército ruso de la Manchuria lo componen 190.000 hombres. El ejército japonés está compuesto por 250.000.

## Japoneses avanzando

Madrid 7 (12'30)

Los japoneses siguen avanzando. Hallanse ya muy próximos al grueso del ejército ruso y al Sur de Mukden.

Han librado algunos combates parciales pero sin importancia.

## Tropas a Bilbao

**Ordenes de guerra.—Objeto del envío**

Madrid 7 (14)

Por el ministerio de la Guerra se circularon órdenes para que salgan tropas a guarnecer la plaza de Bilbao. Esta movilización de fuerzas militares sorprendió grandemente en esta corte.

Preguntado el Sr. Maura sobre el objeto de este aumento de fuerzas ha declarado que obedece a la posibilidad de que las huelgas se extiendan a las minas y para prevenir cualquier algarada.

## Artal a Ceuta

**En Valencia.—A su paso.—Socorrido**

Madrid 7 (14.)

Procedente de Barcelona llegó a Valencia Miguel Artal el que en Barcelona agredió al Sr. Maura.

Va destinado al penal de Ceuta para cumplir la condena que le impuso la Audiencia por aquel delito.

En la estación de Valencia había unas cien personas que le han socorrido.

## Ultima Hora

**El Sr. Silvela.—Cuando llega**

Madrid 7 (15)

Ayer era esperado en esta corte el Sr. Silvela. Retrasó su regreso y no llegará a Madrid hasta mañana.

**Un telefonema.—Protesta de Anglés**

Madrid 7 (id. id.)

El ministro de la Gobernación ha recibido un telefonema del diputado señor Anglés.

En dicho telefonema protesta de la determinación del gobernador civil de Castellón que clausuró y disolvió la federación obrera de Vinaroz.

**De Barcelona.—Pesquisas infructuosas.**

Madrid 7 (16)

Telegrafían de Barcelona diciendo que la policía continúa haciendo pesquisas para descubrir los autores del atentado anarquista.

Por ahora han resultado infructuosos los trabajos realizados.

**De la guerra.—Nuevo ataque**

Madrid 7 id. id.

Telegramas procedentes de Chefú dicen que los japoneses han vuelto a atacar a Port-Arthur.

Dicen los despachos que se oye un fuerte cañoneo pero se desconocen detalles.

### URGENTE

## BOLSA DE MADRID

*Coilización Oficial.*

	DIA 6	DIA 7
4 por 100 interior.	77'80	77'70
Id. fin corte, firme.	77'85	77'72
5 por 0/0 amortizable	97'35	97'25

### ACCIONES

Banco de España..	488'00	000'00
C. Arrend. Tabacos	420'00	419'50

### CAMBIOS

Paris, vista.	37'60	37'70
Londres, vista.	34'78	34'77

## BOLSA DE PARIS

Hoy se cotizó el exterior español en la bolsa de París a 88'05.

### Monoheta

## Banco Hipotecario de España

Este importante Establecimiento de Crédito, realiza en ventajosísimas condiciones, préstamos sobre la propiedad rústica y urbana en toda esta Región.

Los que desean aprovecharse de sus beneficios, pueden dirigirse a D. Lorenzo López de Rego Labarta, en Santiago, Castro, 11, de nueve a dos.

Imp. de EL ECO DE SANTIAGO

## ANUNCIOS

Se necesitan oficiales de gorrista. En la Rúa del Villar núm. 38, informarán.

Se traslada la tienda de la casa número 10 del Camino Nuevo, y arriendan los bajos de la misma por no poderlo atender su dueño. En la misma razón Camino Nuevo 10 ó Barreiras.

Se arrienda un local para almacén en la carretera de la estación. En la esquina frente al fieltro darán razón.

Se arrienda la casa núm. 29 de la Rúa de San Pedro. Tiene independencia para dos familias. Dan razón Fuente de San Antonio 19.

### Venta ó arriendo

Se hace de una casa de construcción moderna, con huerta, situada en los Angeles al pie de la carretera en el mejor punto de aquella comarca. Tiene capacidad para familia numerosa. Informarán en Santiago, señores Puertas y Roa, Preguntoiro 15.

### SUBASTA VOLUNTARIA

Se hace la de la casa número 120 de la Rúa de San Pedro, de esta ciudad libre de pensión é inscrita en el Registro.

El remate tendrá lugar el 29 de Septiembre de 1904 entre las once de la mañana a las dos de la tarde en la Notaría de D. Jesús Castro, Raina 3, donde obran los títulos y condiciones.

### Subasta voluntaria

Se hace de las casas números 22, 24 y 26 de la calle Tras de la Angustia, con sus huertas unidas é inscritas en el Registro de la propiedad. El remate tendrá lugar el día 6 de Octubre del corriente año de once a doce, en la Notaría de don José Santaló Ituarte, Cardenal Payá 8, donde informarán.

### MAESTRO

Se necesita uno de primera enseñanza para prestar sus servicios en un acreditado colegio de esta ciudad. Vivirá en el colegio. En esta redacción informarán.

### BOCOYES

Se venden juntos ó separados 400 bocoyes. En la Esclavitud D. José Sueiro dará razón.

## Grandes almacenes de muebles

Talleres de ebanistería, carpintería, talla y decoración de todas clases de

## Jesús Landeira

RUA DEL VILLAR, 19

Se construyen toda clase de mobiliarios por fastuosos ó humildes que sean, lo mismo profanos que religiosos. Precio sin competencia dada la buena construcción y calidad de los mismos.

## SERVICIO DE LA COMPANIA TRASATLANTICA DE BARCELONA

LINEAS DE CUBA Y MEJICO

El día 17 del corriente saldrá de Bilbao, el 20 de Santander y el 21 de Coruña, el vapor

ALFONSO XIII

directamente para la Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Litorales de Cuba y para Costatime y Pacifico con trasbordo en la Habana al vapor de la línea de Venezuela-Columbia. Combinaciones para el litoral de Cuba é Isla de Santo Domingo.

LINEA DE NEW-YORK, CUBA Y MEJICO

El día 26 del corriente saldrá de Barcelona, el 30 de Cádiz el vapor

BUENOS-AIRES

directamente para New-York, Habana y Veracruz. Combinaciones para distintos puntos de los Estados Unidos, litorales Cuba é Isla de Santo Domingo.

LINEA DE VENEZUELA-COLOMBIA

El día 11 del corriente saldrá de Barcelona, el 13 de Málaga y 15 de Cádiz, el vapor

MONSERAT

directamente para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Puerto Rico, Santa Cruz de la Palma, Habana, Puerto Lima, Colón, Sabanilla, Puerto Cabello y la Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz con trasbordo en la Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de Navegación del Pacifico, para cuyos puertos se admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. Combinación para el litoral de Cuba y Puerto-Rico se admite pasaje y carga para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico y para Santo Domingo y San Pedro de Macoris, con trasbordo en Habana. También carga para Maracaibo, Carupano y Trinidad con trasbordo en Curacao.

LINEA DE FILIPINAS

El día 16 del corriente saldrá de Liverpool y el día 18 de la Coruña, el vapor

ALICANTE

directamente para Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena, Valencia y Barcelona, de donde saldrá el 30 de Enero directamente para Port-Said, Suez, Colombo, Singapore y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China Japón y Australia.

## Linea de Buenos Aires

El día 2 del corriente de 1904 saldrá de Barcelona, el 3 de Valencia, el 5 de Málaga, y el 7 de Cádiz el magnífico vapor

Ciudad de Cádi

directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Los pasajeros de Galicia embarcarán en la Coruña el 31 de Enero en un vapor de la Compañía á trasbordar en Cádiz.

LINEA DE CANARIAS

El día 17 del corriente saldrá de Barcelona, el 18 de Valencia, el 19 de Alicante, el 22 de Cádiz el vapor

M. L. VILLVERDE

directamente para Casablanca, Mazagan, Las Palmas Santa Cruz de La Palma, y Santa Cruz de Tenerife regresando á Barcelona, por Cádiz, Alicante y Valencia.

LINEA DE FERNANDO POO

El día 24 del corriente saldrá de Barcelona y el 30 de Cádiz, el vapor

SAN FRANCISCO

para Fernando Poo, con escala en Casablanca, Mazagan y otros puertos de la costa occidental de Africa y Golfo de Guinea.

LINEA DE TANGER

Salidas de Cádiz: Lunes, Miércoles y Viernes. Salidas de Tánger: Martes, Jueves y Sábados.

Informarán en Santiago los Sres. PUERTAS y ROA. Preguntoiro 15.

## COLEGIO DE SANTIAGO APOSTOL

EN SANTIAGO: PLAZA DE LA UNIVERSIDAD, 7

Frente á la Universidad y al Instituto

Director: DON JUAN DE DIOS TORRES LUQUE

En este acreditado centro se da á los internos alimentación inmejorable y abundante; buenas camas y dormitorios higiénicos; se acompañan al Instituto, y reciben en casa lecciones de primera enseñanza, perfeccionando los conocimientos que posean en Escritura, Lectura, Aritmética y Ortografía.

**Servicio de transportes.** Esta Agencia se encarga de la recepción despacho en Aduana, y reexpedición de mercancías, mobiliarios, equipajes, muestrarios y encargos para todos los puntos de España y del extranjero.

**Agentes corresponsales.** En combinación con los corresponsales que en la mayoría de los puertos tiene la Agencia, ésta se cuida igualmente de hacer el servicio de transportes de domicilio á dos millo, bajo tarifas relativamente económicas.

De acuerdo con los corresponsales de Burdeos, Liverpool, Amberes y Hamburgo pueden hacerse expediciones para todos los países que no estén servidos por líneas de vapores.

EL VERDADERO

## TORD-TRIFE

Marca registrada ante el tribunal de Comercio de Paris y Marsella, en 1854.

ESPECÍFICO FRANCÉS INVENTADO

POR ALBERT DE COUSSEAU.

Este producto francés sirve para la destrucción completa de RATAS, RATONES, TOPOS CUCARACHAS, sin ningún peligro para los animales domésticos.

PRECIOS: Paquete pequeño, 30 céntimos.—Idem grande, 60; idem.—Idem doble, 1 peseta.

El TORD-TRIFE de Albert Cousseau, ha obtenido en las Exposiciones las más altas recompensas, concedidas á los productos de su índole y se recomienda por su eficacia, por la seguridad del empleo y su precio reducido. Está empleada con el mejor éxito en las Casas, Cortijos, Cuadras, Bodegas, Fábricas, en el Campo á bordo de los Buques, en una palabra, en todas las partes donde abundan los roedores. Las Ratas, Ratones, Escarabajos y Cucarachas, son irremisiblemente atraídos por su olor, la comen con glotonería y mueren rápidamente.

PROBAR Y JUZGAR

Insecticida Cousseau en liquido

Mata instantáneamente las Chirches, Pulgas y Hormigas.

Precio 3 pesetas frasco grande y 1'50 pequeño

Modo de usarlo.—Para las chinches, se moja con un pincel el lugar donde se crían, para las pulgas se salpica un poco con el liquido y para las hormigas, se le rocía en los hormigueros. Venta exclusiva por toda Galicia Ricardo Bermejo, almacén de drogas, Santiago, Galicia.

Tarjetas al minuto precios económicos.



# EL PARAISO-SANTIAGO MARTINEZ-Ultramarinos finos Preguntoiro 36

El abundantísimo surtido que siempre tiene esta casa, y la preferencia que el público le dispensa, son evidentes pruebas, que los artículos que expende son los mejores y más baratos. Siempre cuenta con grandes existencias de las mejores marcas, en botillerías y conservas. Gran surtido en harinas, al por mayor de fuerzas, y finas de Castilla 1.ª, 2.ª y 3.ª clas ha. Los que deseen comprar sin derechos de consumos, pueden hacerlo en el almacén de Conjo, próximo a la estación de Córnes.

Se ruega al público visite nuestras Sucursales para admirar los bordados de todos estilos: encajes, realce, matices, punto vainica, etc., ejecutados con la máquina

## DOMÉSTICA BOBINA CENTRAL

la misma que se emplea universalmente para las familias, en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares.

Máquinas para toda industria en que se emplee la costura.

## MAQUINAS SINGER PARA COSER

12, Rúa del Villar, 12.-ARMERIA DE AREOSA

Todos los modelos á pesetas 2'50 semanales

ENSEÑANZA GRATIS

Pídase el catálogo ilustrado que se da gratis.

## La Compañía Fabril Singer

Concesionarios en España: ADCOCK y C.

Sucursales en la provincia de la Coruña

Coruña... Cantón Grande, 6 y 7.

Santiago... Rúa del Villar, 12.

Ferrol... Calle de Sagasta, 6.

## Wertheim MAQUINAS Wertheim

PARA COSER Y BORDAR

á plazos y al contado

## La Amuebladora

30-RUA DEL VILLAR-30

máquinas WERTHEIM máquinas

Accesorios y piezas sueltas para las mismas

## NORDDEUTSCHER LLOYD

Compañía de vapores correos del Lloyd Norte-alemán

LINEA RAPIDA

De Villagarcía para Montevideo y Buenos Aires, saldrá directamente, el día 30 de Septiembre el magnífico vapor alemán

ERLANGEN

El 21 de Septiembre saldrá de Villagarcía directamente para Habana, Cienfuegos y Manzanillo el vapor

ROLAND

Admite carga y pasajeros.

Para más informes dirigirse al consignatario en Villagarcía Sr. D. Luis García Re-

borado Isla y en Santiago á los agentes D. Ramón Fernández Varela, Rúa del Villar 85.

Admiten estos vapores correspondencia y pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase. Los vapores de esta compañía hacen los viajes directamente de Villagarcía para los de LA PLATA sin tocar en Portugal ni Brasil, procedencias estas últimas casi siempre sujetas á cuarentena en Montevideo y Buenos Aires.

Cuentan estos magníficos vapores con grandes comodidades para los señores pasajeros de 1.ª y 2.ª clase con espaciosas camaras, como también para los de 3.ª teniendo dos comidas semanales á la gallega y servidos por cocineros y camareros también gallegos.



## LA CATALANA

COMPANIA DE SEGUROS A PRIMA FIJA CONTRA INCENDIOS Y EXPLOSIONES

Treinta y cinco años de existencia Capital y existencia.

30.000.000

Asegura todas las propiedades, muebles é inmuebles que pueden perecer bajo la acción del fuego, así como los extragos causados por la caída del rayo y las explosiones, de cualquier naturaleza que sean.

Comprueban el desarrollo que ha obtenido los capitales asegurados desde su fundación, que se elevan á la suma fabulosa de pesetas 812.500.728'85, así como los siniestros satisfechos cuyo total importa la suma de pesetas 6.502.807'75.

Esta compañía creada exclusivamente con capitales españoles, ha merecido y goza de la mayor confianza en el público por la doble garantía que ofrecen su capital social y reservas invertidas en la mayor parte en magníficos edificios situados en las principales calles de Barcelona, y la respetabilidad de las personalidades que la constituyen.

Comisión general de las cuatro provincias de Galicia.

Señores Tejero Pérez y Gil

LA CORUNA

Inspector general de la Compañía D. Ramón Pérez López.

REPRESENTANTE EN SANTIAGO

D. Bernabé Fernández García

SANTA CRISTINA, 7

IMPRENTA

DE

## El Eco de Santiago

GELMIREZ, 26

En este establecimiento, se hacen toda clase de trabajos concernientes á dicho arte, á precios sin competencia.

Toda clase de impresos para oficinas públicas y particulares. A precios sin competencia, B. L. M., prospectos, rifas, recibos, carteles, revistas, periódicos, invitaciones, participaciones de enlace y de nacimiento, estados, libros, etc.

Facturas, memorandums, cheques, letras de cambio, tarjetas anunciadoras, de aviso de giro, de llegada de viajante, etc., etc., para confección de cuyos trabajos posee esta casa un magnífico surtido de viñetas modernas.

TARJETAS DE VISITA

desde 5 reales ciento. Elegantes modelos para señoría y de las mejores clases para caballero.

PARA EL COMERCIO

Gran surtido en papel y sobres para timbrar desde los más baratos hasta los magníficos papeles PERGAMINO y sobres TELA para remisión de valores.

También se imprime con TINTA DE COPIAR.

Cualquier encargo se sirve por correo ó por medio de los corresponsales que esta casa tiene en varios pueblos.

26, GELMIREZ, 26. SANTIAGO,

«La Fuerza del Hombre y la Hermosura de la Mujer». Antes y desde los tiempos de Sansón esto es lo que se ha dicho de todo cabello exuberante.

El Vigor del Cabello del Dr. Ayer conserva y embellece el cabello, haciéndolo crecer y dándole fuerza y lustre. Restablece el color natural del cabello, limpia el cuero cabelludo de caspa, con lo cual queda eliminada una gran causa de la calvicie. Además mejora la circulación en el cuero craneal, atacando por este medio la caída del cabello.

Si apetece usted un cabello largo y espeso, suave y nutrido, cabello que tenga todo el rico color de la juventud, entonces, acuda usted al Vigor del Cabello del Dr. Ayer.

Preparado por el DR. J. C. AYER & CO.,

Lowell, Mass., E. U. A.

## MALA REAL INGLESA



VAPORES CORREOS

Viajes rápidos en quince días

El día 17 de Julio saldrá de Villagarcía, directamente para Montevideo y Buenos Aires, sin tocar en punto alguno del Brasil, el magnífico vapor

THAMES

de 7.500 toneladas

Admite pasajeros de primera, segunda y tercera clase

Llevan cocineros y camareros españoles

A los pasajeros de tercera clase se les da cama con ropa, pan fresco y vino todas las comidas.

Las literas, con sus mesas y asientos correspondientes.

Son de un sistema nuevo que les proporcionará comodidad completa.

Los pasajeros de primera y segunda clase, pueden disfrutar de succulentos manjares y espaciosos camarotes.

Estos vapores van iluminados espléndidamente por luz eléctrica.

Para más informes y obtener billetes dirigirse á sus Agentes en Villagarcía SRES. GONZÁLEZ Y FERNÁNDEZ.

## Gran almacén de música pianos é instrumentos

### Canuto Berea y Compañía

(Casa fundada el año 1854)

Rúa del Villar, 42.-SANTIAGO

Único y exclusivo depósito de los Pianos de Estela Bernareggi de cuerdas calzadas, cuadro de hierro, construido expresamente para el clima de Galicia.

Única casa en Galicia en que pueden verse los últimos modelos de pianos del renombrado fabricante alemán Rosinich.

Pianos franceses de Erare, Bord y otros fabricantes, desde el precio de 900 pesetas.

Venta al contado y á plazos de veinticinco pesetas mensuales.

Inmenso surtido de música, desde 15 céntimos cada obra.

Gran colección de música gallega editada por esta casa

Acordeones, guitarras y bandurrias.

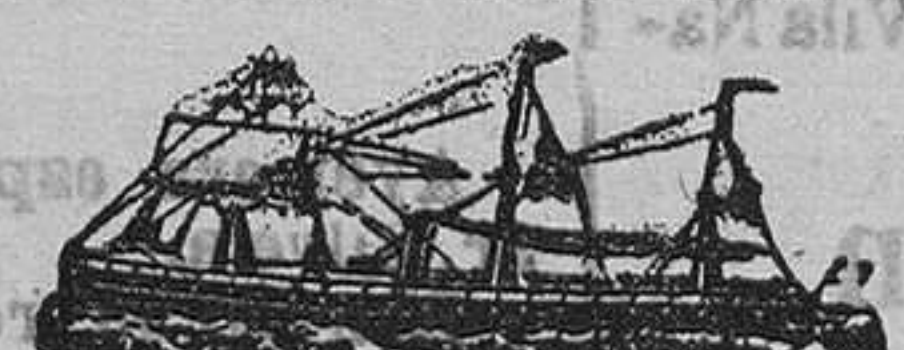
Armoniums, é órganos expresivos para iglesias.

PIANOS DE ALQUILER

Instrumentos para banda y orquesta.

Accesorios de todas clases.

## LINEA DE VAPORES DE ARROTEGUI



Servicio fijo regular desde VIGO A LA ISLA DE CUBA

por vapores trasatlánticos españoles

El 11 de Septiembre se despachará para la Habana Santiago de Cuba y Cienfuegos el nuevo y magnífico vapor de 8.000 toneladas

CASTAÑO

Admite carga y pasajeros, debiendo remitirse la documentación á esta Agencia cuatro días de antelación á la llegada del vapor.

Los pasajeros de 3.ª clase disfrutan de un trato mejorable, cocina á la española y vino en todas las comidas.

Para más informes, dirigirse al Consignatario de esta Compañía Antonio Conde.

Sub-Agente en Santiago, D. Manuel Morales, Patio de Madres, 9.

Fundada 1752.

### Cuando Quiera Vd. Píldoras, tome las de Brandreth

Puramente Vegetales. Siempre Eficaces.

Curan el Estreñimiento Crónico.

Las Píldoras de BRANDRETH, purifican la sangre, activan la digestión, y limpian el estómago y los intestinos. Estimulan el hígado y arrojan del sistema la bilis y demás secreciones viciadas. Es una medicina que regula, purifica y fortalece el sistema.

Para el Estreñimiento, Vahidos, Somnolencia, Lengua Sucia, Aliento Fétido, Dolor de Estómago, indigestión, Dispepsia, Hiel del Hígado, ictericia, y los desarreglos que dimanan de la impureza de la sangre, no tienen igual.

DE VENTA EN LAS BOTICAS DEL MUNDO ENTERO.

40 Píldoras en Caja.

Fundada 1847.

### Emplastos Porosos de Alcock

Remedio universal para dolores.

Donde quiera que se sienta dolor aplíquese un emplastro.

Agentes en España: J. URIACH & Ca., BARCELONA.

### DOMINGO DE LA CAL TORRE

Consignaciones -- Tránsitos -- Seguros -- Comisiones

DESPACHO DE ADUANAS

Depósito de cervezas de la «Cruz blanca» exclusivo.

En Villagarcía, calle de Juan García, núm. 7.

En esta imprenta se vende papel viejo

### La Dulce Alianza

Vinda é Hijos de José M.ª Blanca

Rúa del Villar, 22.-SANTIAGO

### Objetos para regalos de boda y bautizo

Grandes novedades en cajas, bolsas, planos, etc. etc., raso, porcelana, cartón y cristal.

Vinos y licores de las mejores marcas del Reino y Extranjero, desde peseta botella.

Esa antigua casa cuenta en su bodega con un sinnúmero de vinos antiquísimos propios para enfermos y convalecientes

Champagne «francés», desde 4'50 pesetas botella. —Caramelos, almendras, legumbres y anisillos de todas clases y precios.

Grande y variado surtido en bombones. (Única casa que presta una colección tan completa).

Los géneros que fabrica esta casa son con materiales especiales, garantizando la bondad de los mismos.

Se sirve refresco y banquetes dentro y fuera de la población, precios módicos.

Para encargos deben dirigirse directamente á esta Casa, pues carece de Agentes.

### Para los inteligentes y personas de buen gusto

## COGNAC GONZALEZ BYASS & COMP. JERREZ

### MARCAS

UNA COPA—DOS COPAS—TRES COPAS—EXTRA y EXTRA ESPECIAL

ÚNICA Y EXCLUSIVA CASA PARA LA VENTA EN SANTIAGO EMILIO POMBO

La legitimidad y pureza con que son elaborados los Cognacs de la marca aludida, autorizan á invitar al público para evitar dudas que siempre existen dado el sinnúmero de marcas detalladas, para lo cual pueden pasar al Depósito que en esta plaza tienen instalado los señores González Byass y convencerse de la superioridad del Cognac que se ofrece el cual les dará facilitado gratuitamente á dicho objeto.